



**ASSOCIAÇÃO OKINAWA DE CAMPO GRANDE-MS**

**Fundada em 1922 - CNPJ/MF 03.996.402/0001-86**

**ブラジル国マツトグロソドスール州 カンボグランデ市 沖縄県人会**

## **EDITAL DE SELEÇÃO**

### **Programa de Bolsa de Estudo para Descendentes de Okinawa 2025**

#### **1 - Objetivo**

Este programa tem como objetivo selecionar estudantes talentosos de descendência okinawana para estudar ou especializar-se em universidades, escolas de Artes Tradicionais ou obter experiência profissional em empresas de Okinawa. E, com a oportunidade de aprofundar os conhecimentos sobre a história, cultura e costumes de Okinawa e aprofundar o intercâmbio com os okinawanos, é esperado desenvolver pessoas para serem pontes entre Okinawa e seus respectivos países para dar continuidade à Rede Uchina das próximas gerações.

#### **2 - Locais de estudo**

O bolsista estudará em uma das várias universidades ou instituições da província como estudante ouvinte, estudante de artes tradicionais ou estagiário em uma empresa.

- 1) Universidades: Universidade de Ryukyu (Ryukyu Daigaku), Universidade de Meio (Meio Daigaku), Universidade de Belas Artes de Okinawa (Okinawa-kenritsu Geijutsu Daigaku), Universidade Internacional de Okinawa (Okinawa Kokusai Daigaku)

\* A Universidade Internacional de Okinawa não está definido como universidade receptora, mas as inscrições serão aceitas

- 2) Instituições: escolas de língua japonesa e outras instituições

- 3) Cursos:

① Aluno especial Curso A – duração de 1 ano

Conteúdo: Estudarão como alunos ouvintes nas universidades da província.

② Aluno especial Curso B – duração de 1 ano (aproximadamente 6 meses como estudante ouvinte de disciplinas específicas e aproximadamente 6 meses de estágio em empresas).

Conteúdo: Basicamente, após estudar por 6 meses como ouvintes de disciplinas específicas, os participantes passarão por treinamento em empresas.

③ Curso de artes tradicionais – duração de 1 ano

Conteúdo: Escola de Japonês + Treinamento em Artes Tradicionais e Ofícios.

Rua dos Barbosas nº 110 – Bairro Amambá – CEP 79005-430

Telefone: 0\*\*67.3383-3954

e.mail: associacaookinawacgms@gmail.com – site ホームページ: www.okinawacgms.com.br

Campo Grande – Estado de Mato Grosso do Sul



## ASSOCIAÇÃO OKINAWA DE CAMPO GRANDE-MS

Fundada em 1922 - CNPJ/MF 03.996.402/0001-86

ブラジル国マツトグロツソドスール州 カンボグランデ市 沖縄県人会

Basicamente, Após alguns meses de estudo da língua japonesa na província, será realizado o programa de estudos de artes tradicionais em escolas, cursos ou instalações que promovem os conhecimentos técnicos.

### 3 - Pré-requisitos

- Ter nacionalidade brasileira ou dupla;
- Ter ascendência okinawana;
- Haver estudado 12 anos de educação compulsória no seu país de origem ou um nível equivalente e cumprir com os requisitos que lhe permita estudar na universidade na qual ingressará;
- Ter menos de 35 anos até 1º de abril de 2025. (Ter nascido depois de 1º de abril de 1990)
- Ter um nível de proficiência em língua japonesa que lhe permita acompanhar os estudos (Nível N4 do Exame de Proficiência em Língua Japonesa [Nihongo Nouryuku Shiken] ou que preencha os requisitos da universidade na qual ingressará).

\* Para a universidade de Ryukyu, será necessário o nível N2 ou superior do Exame de Proficiência em Língua Japonesa (JLPT).

- Ter a capacidade de cobrir gastos excedentes que não estão contemplados pelos valores estipulados pela bolsa;
- Ter algum parente ou familiar que resida na província que possa ser o responsável durante o período da bolsa. (Se o responsável não residir na província, favor informar antecipadamente.);
- Ter participação na Associação Okinawa de Campo Grande - AOCG, como filho de associado há mais de um ano;
- Pessoas que gozem de boa saúde física e mental;
- **Comprometer-se a participar das atividades da AOCG e trabalhar para estreitar as relações entre Brasil e Okinawa.** Após o retorno ao seu país, devem utilizar ativamente o conhecimento adquirido para que futuramente desempenhem o papel de transmissores da Rede Uchina às gerações seguintes e participem ativamente das atividades da Associação Okinawa, contribuindo cada vez mais para a relação amistosa entre a província de Okinawa e seu país.

### 4 - Período da bolsa

A duração da bolsa será de 1 ano iniciando no dia 1º de abril de 2025 até o dia 31 de março de 2026. No entanto, dependendo das circunstâncias, há a possibilidade de cancelamento ou mudança na duração da bolsa, forma de execução.

Rua dos Barbosas nº 110 – Bairro Amambaí – CEP 79005-430

Telefone: 0\*\*67.3383-3954

e.mail: associacaookinawacgms@gmail.com– site ホームページ: www.okinawacgms.com.br

Campo Grande – Estado de Mato Grosso do Sul



## ASSOCIAÇÃO OKINAWA DE CAMPO GRANDE-MS

Fundada em 1922 - CNPJ/MF 03.996.402/0001-86

ブラジル国マツトグロツソドスール州 カンボグランデ市 沖縄県人会

### 5 - Conteúdo da bolsa

Será pago ao bolsista de acordo com as definições descritas a seguir.

Custo	Valor	Conteúdo
Viagem	Preço de custo	Transporte aéreo de ida e volta (classe econômica) desde o aeroporto internacional do país residente até o aeroporto de Naha, incluindo as devidas conexões feitas dentro do Japão.
Estudos	Preço de custo	Gasto com exames, matrícula, mensalidades, etc.
Custo de vida	70,000 ienes	Pagamento mensal (pagamentos à parte dos custos com dormitório, etc.) * Caso a universidade possua dormitório próprio, o bolsista utilizará o mesmo.
Seguro social	Preço de custo	Seguro Nacional de Saúde, Seguro contra acidentes, seguro de moradia etc.
Outros	Preço de custo	Gastos julgados necessários pelo governador da província.

\*O bolsista deverá arcar com os custos de aquisição de passaporte e visto.

\*O subsídio diário para despesas de subsistência no primeiro mês de estudo no exterior será calculado a partir do dia de chegada na província até o final do mês (2.300 ienes × número de dias).

\*O subsídio diário para despesas de subsistência no último mês de estudo no exterior será calculado até a data de retorno (2.300 ienes × número de dias).

### INSCRIÇÕES E SELEÇÃO

- Inscrições na secretaria da Associação Okinawa de Campo Grande até o dia 27/09/2024 (sexta-feira).
- Seleção: 30/09/2024 – segunda-feira – horário: 19 horas – Sede Social: Rua dos Barbosas, 110 – Bairro Amambaí

### OBSERVAÇÕES

\*Alguns candidatos, ao serem recomendados, podem pensar que estão automaticamente aceitos para o intercâmbio e, conseqüentemente, decidem tirar uma licença da universidade ou pedir licença do trabalho. No entanto, o intercâmbio para Okinawa envolve a aprovação de dois processos: (1) Avaliação dos documentos pela prefeitura e (2) Permissão de entrada da universidade ou instituição de treinamento desejada. Portanto, lembre-se de que a decisão final não é tomada até que ambos os processos sejam concluídos com sucesso.

\* Por razões como a situação da infecção por COVID-19, o aumento nos preços, o orçamento do projeto, etc., pode haver casos em que a aceitação de estudantes intercambistas seja "suspensa" ou haja "alterações no período de aceitação e no método de implementação"

Campo Grande – MS, 2 de setembro de 2024.

*Eduardo Kanashiro*  
*Presidente*  
*Diretoria Executiva*

Rua dos Barbosas nº 110 – Bairro Amambaí – CEP 79005-430

Telefone: 0\*\*67.3383-3954

e.mail: associacaookinawacgms@gmail.com – site ホームページ: www.okinawacgms.com.br

Campo Grande – Estado de Mato Grosso do Sul